

A2.34.2 Los verbos "Llevar/Seguir" + Gerundio

Les verbes "Llevar/Seguir" + Gérondif



En espagnol, on utilise "llevar/seguir" + gérondif pour parler d'actions qui continuent dans le temps.

1. Formation du gérondif : les verbes qui se terminent en -ar -> ando
2. Les verbes qui se terminent en -er/-ir -> iendo

Persona (Personne)	Verbo auxiliar (Verbe auxiliaire)	Ejemplo (Exemple)
Yo (Je)	Llevo / Sigo	Llevo pensando en mi jubilación desde enero. (Je pense à ma retraite depuis janvier.)
Tú (Tu)	Llevas / Sigues	Sigues viviendo con tranquilidad desde que te jubilaste. (Tu vis tranquillement depuis que tu as pris ta retraite.)
Él/Ella (Il/Elle)	Lleva / Sigue	Élla sigue aprovechando el tiempo libre al máximo. (Elle continue à profiter au maximum de son temps libre.)
Nosotros/as (Nous)	Llevamos / Seguimos	Llevamos cuidando de nuestra salud muchos años. (Nous prenons soin de notre santé depuis de nombreuses années.)
Vosotros/as (Vous)	Lleváis / Seguís	Seguís organizando actividades para jubilados. (Vous continuez à organiser des activités pour les retraités.)
Ellos/as (Ils/Elles)	Llevan / Siguen	Llevan planeando viajes desde el retiro. (Ils planifient des voyages depuis leur retraite.)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. _____ dos meses cuidando el jardín desde que me jubilé.
a. Llevo a b. Llevo c. Llevar d. Llevé
2. Mi padre _____ pasando tiempo con los nietos cada tarde.
a. sigo b. sigue a c. siguiendo d. sigue
3. _____ esperando la respuesta sobre la pensión.
a. Seguimos esperar b. Seguimos esperas c. Seguimos esperando de
d. Seguimos
4. Llevan un año _____ mudarse al campo, pero aún lo ven improbable.
a. planear b. planeando c. planean d. planeando

1. Llevo 2. sigue 3. Seguimos 4. planeando

2. Choisis la phrase correcte avec « llevar/seguir » + gérondif.

1. Llevo dos años preparando los papeles de jubilar.
 Llevo dos años preparo los papeles de jubilación.
 Llevo dos años preparando los papeles de jubilación.

2. Seguimos hablando del plan de pensiones.
 Seguimos hablando sobre el plan de pensiones mañana.
 Seguimos hablar del plan de pensiones.

1. *Llevo dos años preparando los papeles de jubilación.* 2. *Seguimos hablando del plan de pensiones.*

3. Réécriviz les frases

1. (Llevo) Trabajo en esta empresa desde 2021.

(Llevo trabajando en esta empresa desde 2021.)

2. (Llevo) Vivo en este barrio desde hace seis meses.

(Llevo viviendo en este barrio desde hace seis meses.)

3. (Llevo) Estudio español desde enero.

(Llevo estudiando español desde enero.)

4. (Sigo) Todavía hago ejercicio tres veces por semana.

(Sigo haciendo ejercicio tres veces por semana.)

4. En parejas, preguntad y responded sobre hábitos y planes desde la jubilación.

Situación

En la cafetería del barrio, hablas con un vecino jubilado sobre su rutina diaria.

Discutir

- ¿Qué objetivo tienes ahora que estás jubilado y desde cuándo lo llevas pensando?
 - ¿Qué ocio sigues haciendo y por qué te gusta? (jardinería, nietos, actividades)
-

Palabras y frases útiles

- Llevo meses cuidando el jardín.
 - Sigo pasando tiempo con los nietos.
 - Llevo tiempo decidiendo si mudarme al campo; es probable/improbable por la pensión.
-

Usar en conversación

- Llevar + expresión de tiempo + gerundio
- Seguir + gerundio

- Llevar/Seguir + adverbio + gerundio